

# Watch Words for 2025/

## Monatssprüche 2025

Watchword 2026	<b>God says: I am making everything new! Revelation 21:5</b> <b>Gott spricht: Siehe, ich mache alles neu! Offenbarung 21:5</b> <b>God sê: Kyk, Ek maak alles nuut. Openbaring 21:5</b>	
<b>January</b>	Love the Lord your God with all your heart and with all your soul and with all your strength.	Deuteronomy 6:5
	<i>Du sollst den HERRN, deinen Gott, lieben mit ganzem Herzen, mit ganzer Seele und mit ganzer Kraft.</i>	5 Mose 6:5
	Daarom moet jy die Here jou God liefhê met hart en siel, met al jou krag.	Deuteronomium 6:5
<b>February</b>	You shall rejoice in all the good things the Lord your God has given to you and your household.	Deuteronomy 26:11
	<i>Du sollst fröhlich sein und dich freuen über alles Gute, das der HERR, dein Gott, dir und deiner Familie gegeben hat.</i>	5 Mose 26:11
	Jy moet al die goeie dinge geniet wat die Here jou God aan jou en jou huisgenote gee.	Deuteronomium 26:11
<b>March</b>	Jesus wept.	John 11:35
	<i>Da weinte Jesus.</i>	Johannes 11:35
	Jesus het gehuil.	Johannes 11:35
<b>April</b>	Then Jesus told Thomas, 'Because you have seen me, you have believed; blessed are those who have not seen and yet have believed.'	John 20:29
	<i>Jesus spricht zu Thomas: Weil du mich gesehen hast, darum glaubst du? Selig sind, die nicht sehen und doch glauben!</i>	Johannes 20:29
	Toe sê Jesus vir Tomas: "Glo jy nou omdat jy My sien? Gelukkig is dié wat nie gesien het nie en tog glo."	Johannes 20:29
<b>May</b>	We have this hope as an anchor for the soul, firm and secure.	Hebrews 6:19
	<i>Die Hoffnung haben wir als einen sicheren und festen Anker unsrer Seele.</i>	Hebräer 6:19
	Hierdie hoop besit ons as 'n veilige en onbeweeglike lewensanker.	Hebreërs 6:19
<b>June</b>	Continue to remember those in prison as if you were together with them in prison, and those who are ill-treated as if you yourselves were suffering.	Hebrews 13:3
	<i>Denkt an die Gefangenen, als wäret ihr mitgefangen; denkt an die Misshandelten, denn auch ihr lebt noch in eurem irdischen Leib!</i>	Hebräer 13:3
	Dink aan die gevangenes asof julle self ook gevangenes is, en aan dié wat mishandel word, asof julle self ook mishandel word.	Hebreërs 13:3
<b>July</b>	But let justice roll on like a river, righteousness like a never-failing stream!	Amos 5:24
	<i>Es ströme aber das Recht wie Wasser und die Gerechtigkeit wie ein nie versiegender Bach.</i>	Amos 5:24
	Maar laat die reg en die geregtigheid te voorskyn kom, laat dit aanrol soos watergolwe, soos 'n standhoudende stroom.	Amos 5:24

August	Jesus says: I have come that they may have life, and have it to the full.	John 10:10
	<i>Jesus Christus spricht: Ich bin gekommen, damit sie das Leben haben und es in Fülle haben.</i>	<i>Johannes 10:10</i>
	Jesus sê: Ek het gekom sodat hulle die lewe kan hê, en dit in oorvloed.	<i>Johannes 10:10</i>
September	Better one handful with tranquillity than two handfuls with toil and chasing after the wind.	Ecclesiastes 4:6
	<i>Besser eine Hand voll mit Ruhe als beide Fäuste voll mit Mühe und Haschen nach Wind.</i>	<i>Prediger 4:6</i>
	Hy vind een hand vol rus beter as 'n dubbele hand vol werk. Ook dit is 'n gejaag na wind.	Prediker 4:6
October	It is for freedom that Christ has set us free. Stand firm, then, and do not let yourselves be burdened again by a yoke of slavery.	Galatians 5:1
	<i>Zur Freiheit hat uns Christus befreit! So steht nun fest und lasst euch nicht wieder das Joch der Knechtschaft auflegen!</i>	<i>Galater 5:1</i>
	Christus het ons vrygemaak om werklik vry te wees. Staan dan vas in hierdie vryheid en moet julle nie weer onder 'n slawejuk laat indwing nie.	Galasiërs 5:1
November	He will judge between the nations and will settle disputes for many peoples. They will beat their swords into ploughshares and their spears into pruning hooks. Nation will not take up sword against nation, nor will they train for war any more.	Isaiah 2:4
	<i>Der HERR wird Recht schaffen zwischen den Nationen und viele Völker zurechtweisen. Dann werden sie ihre Schwerter zu Pflugscharen umschmieden und ihre Lanzen zu Winzermessern. Sie erheben nicht das Schwert, Nation gegen Nation, und sie erlernen nicht mehr den Krieg.</i>	<i>Jesaja 2:4</i>
	Hy sal oordeel tussen die nasies, regsprek oor baie volke. Hulle sal van hulle swaarde ploegskare smee en van hulle spiese snoeiskêre. Die een nasie sal nie meer die swaard teen die ander opneem nie, en hulle sal nie meer leer om oorlog te maak nie.	Jesaja 2:4
December	The cow will feed with the bear, their young will lie down together, and the lion will eat straw like the ox.	Isaiah 11:7
	<i>Kuh und Bärin werden zusammen weiden, ihre Jungen beieinanderliegen, und der Löwe wird Stroh fressen wie das Rind.</i>	<i>Jesaja 11:7</i>
	Koeie en bere sal saam wei, hulle kleintjies sal bymekaar lê, leeus sal gras eet soos beeste.	Jesaja 11:7

Compiled – Ps Hans-Peter von Fintel 07/10/2025

English: New International Version - UK (NIVUK)

Afrikaans: AFR 1983 Vertaaling

German: [https://www.oeab.de/fileadmin/Jahreslosung/neu\\_Jahreslosung/Jahr2026\\_.pdf](https://www.oeab.de/fileadmin/Jahreslosung/neu_Jahreslosung/Jahr2026_.pdf)